

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



دورة عام 2020

البند 7 من جدول الأعمال  
الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها الأمم  
المتحدة من أجل التعاون الإنمائي الدولي

## قرار اتخذه المجلس الاقتصادي والاجتماعي في 22 تموز/يوليه 2020

[بناء على مقترن نظر فيه في إطار إجراء الموافقة الصامدة ([E/2020/L.28](#))

**23/2020** - التقدم المحرز في تنفيذ قرار الجمعية العامة [243/71](#) المتعلقة بالاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يعيد تأكيد قرار الجمعية العامة [243/71](#) المؤرخ 21 كانون الأول/ديسمبر 2016 بشأن الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية، بما في ذلك مبادئ التوجيهية العامة،

وإذ يعيد تأكيد قرار الجمعية العامة [279/72](#) المؤرخ 31 أيار/مايو 2018 المتعلقة بإعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية في سياق الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية،

وإذ يعيد كذلك تأكيد قراري الجمعية العامة [248/73](#) المؤرخ 20 كانون الأول/ديسمبر 2018 و [238/74](#) المؤرخ 19 كانون الأول/ديسمبر 2019 بشأن الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية،



الرجاء إعادة استعمال الورق

300720 290720 20-10039 (A)



وإذ يسلم بالآثار غير المسبوقة لجائحة فيروس كورونا (كوفيد-19)، بما في ذلك حالة الاضطراب الشديد التي ألّمت بالمجتمعات والاقتصادات، وإذ يسلم كذلك بالدور المركزي الذي تضطلع به منظومة الأمم المتحدة في حفز وتنسيق الاستجابة العالمية من أجل السيطرة على انتشار فيروس كوفيد-19 واحتوائه،

1 - يحيط علماً بتقرير الأمين العام عن تنفيذ قرار الجمعية العامة 243/71 بشأن الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية<sup>(1)</sup>؛

2 - يحيط علماً أيضاً بتقرير رئيسة مجموعة الأمم المتحدة للتنمية المستدامة عن عمل مكتب التنسيق الإنمائي<sup>(2)</sup>، بما في ذلك الجوانب التشغيلية والإدارية والمالية لأنشطة المكتب؛

3 - يشجع علىمواصلة اتباع نهج شامل وقائم على الأدلة والتحليلات في تقديم التقارير إلى الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي، ويشجع أيضاً علىمواصلة استخدام بيانات وأمثلة من أعمال المنسقين المقيمين في الميدان في جميع التقارير المقلبة المتعلقة بتنفيذ نظام المنسقين المقيمين الذي أعيد تشييده؛

4 - يرحب بالتقدم الذي أحرزته منظومة الأمم المتحدة الإنمائية، ويحيط علماً بالتحديات التي تواجه إعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية، ويتطلع إلى أن يقوم في الوقت المناسب بتنفيذ الكامل لجميع ولايات الإصلاح على النحو الوارد في قرارات الجمعية العامة 243/71 و 279/72 و 248/73 و 238/74؛

5 - يرحب بالجهود التي يبذلها الأمين العام في وضع توصيات للاستفادة من الأصول الإقليمية لمنظومة الأمم المتحدة الإنمائية، ويطلب إلى الأمين العام أن يواصل، أثناء عملية التنفيذ، إجراء مشاورات شفافة وشاملة للجميع بين الأمم المتحدة وكل البلدان المعنية على جميع المستويات، ولا سيما بلدان المنطقة، وأن يعتمد على تلك المشاورات، من خلال المزيد من مداولات المجلس الاقتصادي والاجتماعي مع مراعاة مدخلات العمليات الجارية ضمن اللجان الاقتصادية الإقليمية وغيرها من الأصول الإقليمية للأمم المتحدة، وذلك لضمان معالجة إعادة تشكيل وإعادة هيكلة الأصول الإقليمية للأمم المتحدة على المدى الأطول على أساس كل منطقة على حدة ووفقاً لاحتياجات تلك المنطقة وأولوياتها المحددة، ويفؤد من جديد أن إعادة التنظيم الإقليمية ينبغي أن تتم بدعم من اللجان الاقتصادية الإقليمية والوكالات المتخصصة والصناديق والبرامج والمكاتب الإقليمية لمكتب التعاون الإنمائي، مع الحفاظ على الأدوار والولايات المنوطة بكل منها وإعادة تأكيدها، ويتطلع إلى المزيد من المداولات في الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي، ويطلب إلى الأمين العام مواصلة المتابعة والرصد والإبلاغ بانتظام، بما في ذلك تقديم التقارير إلى الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي؛

.A/75/79/Add.1-E/2020/55/Add.1 و A/75/79-E/2020/55 (1)

.E/2020/54 (2)

6 - يرحب كذلك بتوصيات الأمين العام بشأن تعزيز الدعم المقدم في سياقات المكاتب المتعددة الأقطار<sup>(3)</sup>، ويحيط علما بالمعلومات الواردة في التقرير المؤرخ 25 آذار/مارس 2020 عن آخر المستجدات في استعراض المكاتب المتعددة الأقطار والمعمم على الدول الأعضاء<sup>(4)</sup>، ويهبب بالأمين العام أن يمضي في تنفيذ التوصيات، مع مواصلة المشاورات الشفافة والجامعة مع كافة البلدان المعنية طوال مرحلة التنفيذ وبعدها، وأن يجري عمليات رصد وإبلاغ ومتابعة منتظمة، بما في ذلك التقارير المقدمة إلى المجلس في الجزء السنوي المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية بهدف النظر في التعديلات اللازمة لضمان تقديم موارد وخدمات إنسانية مستدامة وفعالة لتمكين البلدان التي تخدمها المكاتب المتعددة الأقطار من تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030<sup>(5)</sup>؛

7 - يوصي بأن تنظر الجمعية العامة في اعتماد هذا القرار.

22 تموز/يوليه 2020

---

(3) انظر 55/A/75/79-E/2020/55، الفرع الخامس.

(4) عُمِّ في سياق جلسة الإحاطة العامة الثالثة التي عُقدت إلكترونياً بدعوة من نائبة الأمين العام في 27 آذار/مارس 2020 بشأن التكليفات المتبقية المتعلقة بإعادة تنظيم منظمة الأمم المتحدة الإنمائية.

(5) قرار الجمعية العامة 1/70.